

+



# CONTENIDO / C&QJ>Pd<AH/IE

<b>EN</b>	Manual de instrucciones	6
<b>BG</b>	klnczpyxqkiR 3a yno+pe6a	8
<b>RO</b>	Instrucțiuni de utilizare	10
<b>PL</b>	Instrukcja użytkownika	12
<b>FR</b>	Mode d'emploi	14
<b>IT</b>	Istruzioni di uso	16
<b>GR</b>	ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΡΕΚΛΑΣ	18
<b>MK</b>	ynaTCTBaTa aa ynoTpe6 a	20
<b>RU</b>	Инструкция по эксплуатации	22
	Uputstvo za upotrebu	24
<b>TR</b>	Kullanım talimatı	26
<b>HU</b>	Használati utasítás	29
<b>AL</b>	Insruksion për përdorim	31
<b>DE</b>	Bedienungsanleitung	33
<b>ES</b>	Instrucciones de uso	35
<b>AR</b>	إرشادات الاستخدام	37



BG-CKannpaúze QR KO,Qã, 3a Sta nonyuuze noe'eJe unØpovlva nn aa nppqyKza n nncTpyxL uØ 3a ynozpe6a Ha noeue e3uL u. IzlaTerneze nppnoaoueezo QR cxenep Ha yczpoúczeezo cn.

ES-Escanea el QR cõde para obtener más informaciõn sobre el producto y el manual de instrucciones en más idiomas. Descargue la aplicaciõn QR Scanner en su dispositivo.

SRB/HFUME/BIH

Utilice QR para obtener más informaciõn sobre sus productos y servicios. Prepárese para la aplicaciõn QR Escãner en el escritorio.

IT-Explora el cõdigo QR para obtener más informaciõn sobre el producto y manuales de instrucciones en más idiomas. Descarga la aplicaciõn QR Scanner en tu dispositivo.

GR-ZõpuJõq òu xúJõixa QR yia ncpiouõcpcpc TTãqpo opidç oyETixõ pE io TTpõiØv xai obyíçç Xpõcloriç oE TrEpioõTõpEç yÁúJooçç. KaTcõóoTc Tqv Eçappoyç QR Scanner oTq ouoxcurj oak.

FR-Escanea el cõdigo QR para obtener más informaciõn sobre el producto y el manual de uso (disponible en varios idiomas). Descargar la aplicaciõn QR Scanner en su dispositivo

HU-A QR-kõd beszkenelésével bõvebb informaciõkhoz és õsszeszerelési útmutatóhoz juthat tovãbbi nyelveken. Amennyiben szõkséges, töltsõn le QR-kõd olvasó alkalmazást a készülékére.

RU-OzçKannpyúze QR-Ko/t, 'Jzõdui nony'Jnzu õonuUe nnØpouaunn o npo,4yi'Te nnczpyxL nn no aKcnnyaTaL nn Ha ppyrnx ouaixax. 3arpy3nze npunoaenne QR Scanner na ceoe yczpoúçTeo.

DE-Si desea obtener más informaciõn sobre el producto, así como el manual de instrucciones en otros idiomas, põngase en contacto con nosotros.

QR-Code para escanear. Descárgate la aplicaciõn para escanear cõdigos QR en tu móvil o tableta.

NL -Escanea el cõdigo QR para obtener más informaciõn sobre el producto y manejarlo con más facilidad. Descarga la aplicaciõn de escãner QR en tu dispositivo para escanear.

RO-Scanti codul QR pentru a obtine mai multe informatii despre produs si manualul de instructiuni in mai multe limbi. Descargue la aplicaciõn QR Scanner en su dispositivo móvil.

AL-Skanoni ofrece QR para obtener más informaciõn sobre sus productos y manuales de instrucciones. Aplica el escãner QR a tu móvil.

PL-Zeskanuj kod QY, aby otrzymac wiêcej informacji, oraz instrukcjê uzytkowania wiêkszej iloœci jêzyków. Cõmo llegal skanera kodów QR na twoje urzãdzenie.

MK-Cxenpaj ro QR xo,4oz aa Sta aõbneru noeexe nnØpouar nn aa npouaeogoz n ynazczee aa Kopnczerse,na noeexe jaauuu.Cnuineze ja annnxauujaza QR Scanner App na aaruoz ypea.

TR-Detayli ürün bilgisi ve çoklu dilde kullanma klavuzu için QR kodu okutunuz. QR barkod okuyucuyu cihazınıza indiriniz. ES- Escanea el cõdigo QR para obtener más informaciõn sobre el producto y su manual de uso en varios

idiomas.

Descarga en tu dispositivo la aplicación de Lector de códigos QR

1



3



4



5



2



3

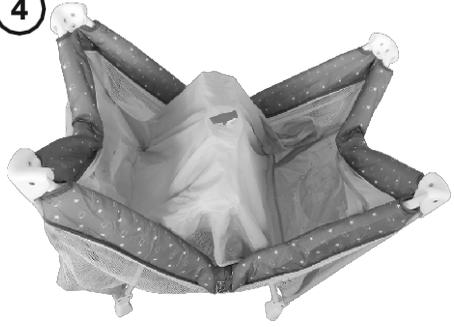
2



3



4



5



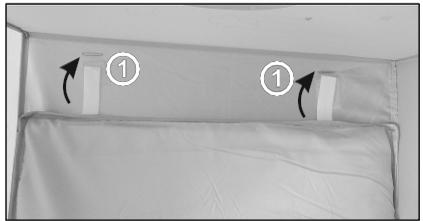
6



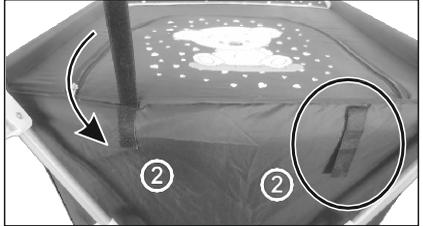
7



8



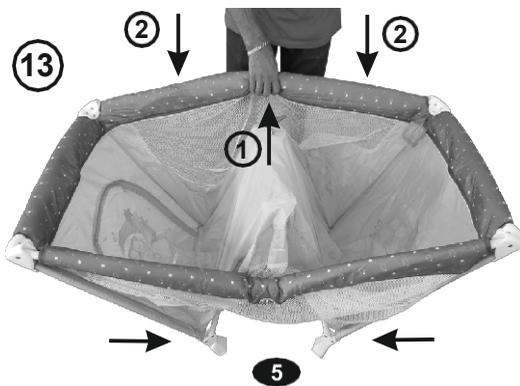
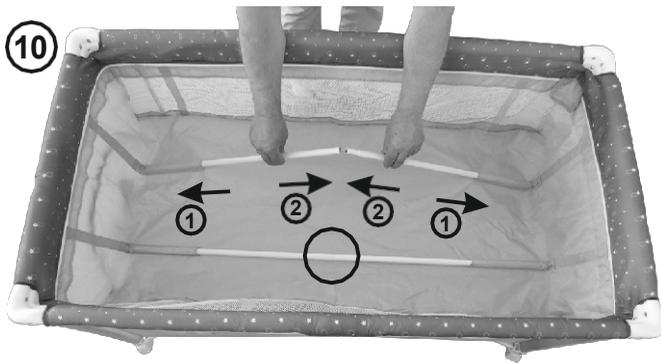
8.1



9

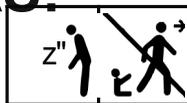


3



# IMPORTANTE CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS:

## REQUISITOS DE SEGURIDAD



## ¡LEA ATENTAMENTE!

1. **ADVERTENCIA** No deje al niño sin vigilancia.
2. **ADVERTENCIA** Tenga en cuenta el riesgo de fuego abierto y otras fuentes de calor intenso, como hogueras, fuegos de gas, etc. en las proximidades de la cuna y del cambiador.
3. **ADVERTENCIA** No utilice la cuna si alguna pieza está rota, desgarrada o falta y utilice únicamente piezas de repuesto homologadas por el fabricante.
4. **ADVERTENCIA** ¡No deje nada en la cuna ni coloque la cuna cerca de otro producto que pueda servir de punto de apoyo o presentar peligro de asfixia o estrangulamiento, por ejemplo, cuerdas, cordones de persianas/cortinas, etc.!
5. **ADVERTENCIA** No utilice más de un colchón en la cuna.
6. **ADVERTENCIA** ! Utilice únicamente el colchón vendido con esta cuna, no añada un segundo colchón sobre ésta, ¡peligro de asfixia!
7. **ADVERTENCIA** La cuna está lista para su uso, sólo cuando los mecanismos de bloqueo están encajados y compruebe cuidadosamente que están completamente encajados antes de utilizar la cuna plegable.
8. **ADVERTENCIA** La posición más baja es la más segura y la base debe utilizarse siempre en esa posición en cuanto el bebé tenga edad suficiente para sentarse.
9. **ADVERTENCIA** Antes de utilizar la cuna en su posición más baja, es imprescindible retirar los rieles de soporte desmontables.
10. **ADVERTENCIA** Todos los herrajes de montaje deben estar siempre bien apretados, **d e b e n** comprobarse periódicamente y reapretarse en caso necesario.
11. **ADVERTENCIA** Para evitar lesiones por caídas, cuando el niño sea capaz de salir de la cuna, ésta dejará de utilizarse para dicho niño.
12. **ADVERTENCIA** Las piezas adicionales o de recambio sólo pueden obtenerse del fabricante o del distribuidor.
13. **ADVERTENCIA** El segundo nivel se puede utilizar para el peso máximo del bebé de hasta 8 kg o hasta el momento en que el bebé comienza a empujar hacia arriba sobre las manos y las rodillas, lo que ocurra primero.
14. **ADVERTENCIA** Las imágenes de la portada y del manual de instrucciones son meramente ilustrativas y pueden diferir del producto real. fabricante o distribuidor.
15. **ADVERTENCIA** Antes de utilizar el producto por primera vez, retire todo el material publicitario del mismo, así como los materiales utilizados para fijarlos al producto.

**EN 716-1:2017+AC:2019, EN 716-2:2017**

## MANTENIMIENTO Y CUIDADO

**ATENCIÓN** Si utiliza la cuna al aire libre, limpie todas las piezas después de cada uso.

**Limpieza.** Para limpiar utilice agua jabonosa o detergente suave. Lave la bolsa a mano con agua jabonosa. No planchar. No usar lejía.

**ATENCIÓN** No coloque objetos voluminosos en la cuna que puedan ayudar al bebé a saltar fuera de la cuna. No coloque la cuna cerca de aparatos de calefacción porque dañará el plástico y los tejidos.

**ATENCIÓN** Utilice la cuna siguiendo estas instrucciones.

Imagen1

PIEZAS

1. Cuna

- 1 ud.

2. Colchón	- 1 ud.
3. Segundo nivel de la cuna	- 1ud.
4. Tubos metálicos del segundo nivel de la cuna	-4 uds.
5. Bolsa	- 1 ud.
6. Soportes auxiliares	- 2 uds.
7. Ruedas	- 2 uds.

## MONTAJE DE LA CUNA

1. Saca la cuna de la bolsa. Imagen 2
  2. Guarda el colchón que se coloca alrededor de la cuna despegando las tres bandas blandas. Imagen 3
  3. Despliegue la cuna por la mitad. Coge la parte central de los tubos cortos superiores y levántala hasta que el mecanismo situado en el centro del tubo quede bloqueado. Foto 4 Al mismo tiempo, los tubos verticales (patas de la cuna) deben estar cerca el uno del otro en su extremo inferior y la parte central de la cuna debe permanecer en la posición superior. Esto facilita el bloqueo de los mecanismos. Repita el mismo procedimiento con el resto de los tubos superiores. Imagen 5 Compruebe si las taquillas de cada uno están bien bloqueadas presionando ligeramente hacia abajo la parte central del tubo.
  4. Presionar hacia abajo la parte central de la cuna hasta que los tubos inferiores estén enderezados y bloqueados. Foto 6 A continuación, todos los lados quedan enderezados y estabulados. Despliegue el colchón y colóquelo en la parte inferior de la cuna. Imagen 7
- Inserte las tiras de velcro en las dos aberturas a ambos lados de la parte inferior. Foto 8. Pega bien las tiras de velcro. Foto 8.1. La cuna está lista para su uso.

## MONTAJE DEL SEGUNDO NIVEL DE LA CUNA

1. Quita el colchón de la parte inferior de la cuna.
2. Instale el segundo nivel en el interior de la cuna con la cremallera en toda la longitud interior y, a continuación, cierre la tapa. Fig. 9 posición 1;2;3;4
3. Encajar los tubos. Imagen 10
4. Ahora coloque la almohadilla dentro del soporte. Imagen 11

## DESMONTAJE DEL CATRE

1. Saque el colchón y tire de la banda central hacia arriba. (Foto 12)
2. Suelte el botón en el centro de los rieles, para que se caiga en forma de "V". (Imagen 13) Por favor, tire de la banda central hacia arriba más, si no es completamente droopy, a continuación, pulse de nuevo. Asegure la protuberancia completamente hacia arriba y empuje las cuatro patas juntas.
3. Envuélvalo en el colchón y sujételo firmemente. (Foto 3)
4. Coloque toda la envoltura en la bolsa de transporte para viajar. (Foto 2)

**¡ATENCIÓN! Para facilitar el desbloqueo del mecanismo pulsando los botones es necesario levantar el tubo hacia arriba.**

(Foto 13) **El empuje brusco del tubo hacia abajo con el mecanismo bloqueado provoca daños graves.**